



Translation from Punjabi to English  
NO.3/28/2011-3Edu.3/1497  
Govt. of Punjab  
Education Department  
(Education - 3 Branch)



To

The Principal  
Indo British School Nabha,  
Patiala.

Date: Chandigarh 28-6-2012.  
Sub:- Regarding issuance of No objection Certificate to Indo British School  
Nabha, Patiala for affiliation to C.B.S.E. New Delhi.

Sir,

Reference to the subject matter as stated above-

2. After considering thoroughly over the documents produced by the school Management alongwith affidavits and recommendations by District Education Officer (Sec.Edu.) and Director, Education Department (Sec.Edu.), Punjab, Chandigarh, the required no objection. Certificate is issued by the Govt. of Punjab on the terms and conditions mentioned below:-

i) In case of any complaint/ on inspection, if this fact comes forth in future that at the time of receiving No objection certificate, you have filed application before the Govt. on wrong information or you are not abiding the instructions issued by the Punjab Govt. from time to time and thus, the conditions mentioned in written in the Affidavit are not being followed, then in this situation, the No objection certificate can be taken back at any time.

ii) Study of Punjabi upto Matric Standard will be compulsory in your school and C.B.S.E. New Delhi will surely arrange for taking the examination of Punjabi in such schools and it is also stated herewith that failing in doing this, the no objection certificate will be taken back immediately.

iii) The school management will completely follow the notifications issued by the Education Department Punjab Govt. under R.T.E. Act 2009 and rules and regulations of R.T.E. Act 2009 made for Punjab State.

iv) After taking affiliation from C.B.S.E. New Delhi, School Management will be bound to give salary and other allowances to Teaching and Non-Teaching staff of the school through account payee cheques like govt. employees. In failing, no objection certificate will be taken back immediately.

v) You yourself and your management will also assure that whenever any information is demanded by the Education Officer of your District or by any senior authority of Education Department, then required information will be provided to him and required co-operation will also be given to him.

Sd/-

Addl. Secretary School Education

Endorsement No.3/28/2011-3Edu.3/ Dated Chandigarh  
Copy is sent to the Director, Education Department (Sec.Edu.) Punjab Chandigarh in reference to his memo No.15/57/2010 Grant-1(3) dt. 1-5-2012 and requested that inspection of the above mentioned school must be done for at least one time in every five years and inspection report be sent to the government so that it be known whether the concerned school is complying with all the instructions issued by the Govt. of Punjab or not.

THE INDO-BRITISH EDUC. SOC. CHAIRMAN

2. File of Indo British School, Nabha, Patiala is returned in original

CHAIRMAN

Certified to be true translation copy  
from Punjabi/Hindi/Urdu into English

NOTARY PUBLIC  
NABHA Distt. Patiala/Pb./India

28/6/12

RAKESH KUMAR  
Advocate  
NOTARY PUBLIC  
NABHA (Patiala) Pb.

Sd/-

Addl. Secretary School Education

Mrs. Kuljit K. Bedi

Principal

Indo-British School

NABHA, PATIALA